

BESLUIT VAN HET GEMENGD COMITÉ VAN DE EER**Nr. 158/2007****van 7 december 2007****tot wijziging van bijlage V (Vrij verkeer van werknemers) en bijlage VIII (Recht van vestiging) bij de EER-overeenkomst**

HET GEMENGD COMITÉ VAN DE EER,

Gelet op de Overeenkomst betreffende de Europese Economische Ruimte, gewijzigd bij het Protocol tot aanpassing van de Overeenkomst betreffende de Europese Economische Ruimte, hierna „de Overeenkomst” genoemd, en met name op artikel 98,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bijlage V bij de Overeenkomst werd gewijzigd bij Besluit nr. 43/2005 van het Gemengd Comité van de EER van 11 maart 2005 ⁽¹⁾.
- (2) Bijlage VIII bij de Overeenkomst werd gewijzigd bij Besluit nr. 43/2005 van het Gemengd Comité van de EER van 11 maart 2005.
- (3) Richtlijn 2004/38/EG van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 betreffende het recht van vrij verkeer en verblijf op het grondgebied van de lidstaten voor de burgers van de Unie en hun familieleden, tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 1612/68 en tot intrekking van de Richtlijnen 64/221/EEG, 68/360/EEG, 72/194/EEG, 73/148/EEG, 75/34/EEG, 75/35/EEG, 90/364/EEG, 90/365/EEG en 93/96/EEG ⁽²⁾, gerectificeerd in PB L 229 van 29.6.2004, blz. 35, moet in de Overeenkomst worden opgenomen.
- (4) Verordening (EG) nr. 635/2006 van de Commissie van 25 april 2006 tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 1251/70 met betrekking tot het recht van werknemers om verblijf te houden op het grondgebied van een lidstaat na er een betrekking te hebben vervuld ⁽³⁾ moet in de Overeenkomst worden opgenomen.
- (5) De in de Overeenkomst opgenomen Richtlijnen 64/221/EEG ⁽⁴⁾, 68/360/EEG ⁽⁵⁾, 72/194/EEG ⁽⁶⁾, 73/148/EEG ⁽⁷⁾, 75/34/EEG ⁽⁸⁾, 75/35/EEG ⁽⁹⁾, 90/364/EEG ⁽¹⁰⁾, 90/365/EEG ⁽¹¹⁾ en 93/96/EEG ⁽¹²⁾ van de Raad worden met ingang van 30 april 2006 bij Richtlijn 2004/38/EG ingetrokken en moeten daarom uit de Overeenkomst worden geschrapt.
- (6) De artikelen 10 en 11 van de in de Overeenkomst opgenomen Verordening (EEG) nr. 1612/68 van de Raad ⁽¹³⁾ worden met ingang van 30 april 2006 bij Richtlijn 2004/38/EG ingetrokken.
- (7) De in de Overeenkomst opgenomen Verordening (EEG) nr. 1251/70 van de Commissie ⁽¹⁴⁾ wordt met ingang van 30 april 2006 bij Verordening (EG) nr. 635/2006 ingetrokken en moet daarom uit de Overeenkomst worden geschrapt.
- (8) Het begrip „burgerschap van de Unie” komt niet voor in de Overeenkomst.
- (9) Het immigratiebeleid maakt geen deel uit van de Overeenkomst.

⁽¹⁾ PB L 198 van 25.7.2005, blz. 45.

⁽²⁾ PB L 158 van 30.4.2004, blz. 77.

⁽³⁾ PB L 112 van 26.4.2006, blz. 9.

⁽⁴⁾ PB 56 van 4.4.1964, blz. 850/64.

⁽⁵⁾ PB L 257 van 19.10.1968, blz. 13.

⁽⁶⁾ PB L 121 van 26.5.1972, blz. 32.

⁽⁷⁾ PB L 172 van 28.6.1973, blz. 14.

⁽⁸⁾ PB L 14 van 20.1.1975, blz. 10.

⁽⁹⁾ PB L 14 van 20.1.1975, blz. 14.

⁽¹⁰⁾ PB L 180 van 13.7.1990, blz. 26.

⁽¹¹⁾ PB L 180 van 13.7.1990, blz. 28.

⁽¹²⁾ PB L 317 van 18.12.1993, blz. 59.

⁽¹³⁾ PB L 257 van 19.10.1968, blz. 2.

⁽¹⁴⁾ PB L 142 van 30.6.1970, blz. 24.

- (10) De Overeenkomst is niet van toepassing op onderdanen van derde landen. Bij binnenkomst in of verhuizing naar het gastland genieten de in de richtlijn bedoelde gezinsleden die onderdaan zijn van een derde land evenwel bepaalde afgeleide rechten zoals bedoeld in artikel 12, lid 2, artikel 13, lid 2, en artikel 18.
- (11) Bij Besluit nr. 191/1999 van het Gemengd Comité van de EER van 17 december 1999 ⁽¹⁾ werden voor Liechtenstein nieuwe sectorale aanpassingen voor de bijlagen V en VIII bij de Overeenkomst ingevoerd. Deze werden gewijzigd bij de Overeenkomst betreffende de deelname van de Tsjechische Republiek, de Republiek Estland, de Republiek Cyprus, de Republiek Letland, de Republiek Litouwen, de Republiek Hongarije, de Republiek Malta, de Republiek Polen, de Republiek Slovenië en de Slowaakse Republiek aan de Europese Economische Ruimte ⁽²⁾, die op 14 oktober 2003 in Luxemburg werd ondertekend.
- (12) Het feit dat Richtlijn 2004/38/EG in de EER-Overeenkomst wordt opgenomen, doet geen afbreuk aan de sectorale aanpassingen met betrekking tot Liechtenstein,

BESLUIT:

Artikel 1

Bijlage VIII bij de Overeenkomst wordt als volgt gewijzigd:

- 1) De tekst van punt 3 (Richtlijn 73/148/EEG van de Raad) wordt vervangen door:

„**32004 L 0038:** Richtlijn 2004/38/EG van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 betreffende het recht van vrij verkeer en verblijf op het grondgebied van de lidstaten voor de burgers van de Unie en hun familieleden, tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 1612/68 en tot intrekking van de Richtlijnen 64/221/EEG, 68/360/EEG, 72/194/EEG, 73/148/EEG, 75/34/EEG, 75/35/EEG, 90/364/EEG, 90/365/EEG en 93/96/EEG (PB L 158 van 30.4.2004, blz. 77, gerectificeerd in PB L 229 van 29.6.2004, blz. 35).

De bepalingen van de richtlijn worden voor de toepassing van de Overeenkomst als volgt aangepast:

- a) De richtlijn is naargelang van het geval van toepassing op de terreinen zoals beschreven in deze bijlage.
- b) De Overeenkomst is van toepassing op onderdanen van de overeenkomstsluitende partijen. De in de richtlijn bedoelde gezinsleden die onderdaan zijn van een derde land genieten op grond van de richtlijn evenwel bepaalde rechten.
- c) De woorden „burger(s) van de Unie” worden vervangen door „onderdaan (onderdanen) van EU-lidstaten en EVA-staten”.
- d) In artikel 24, lid 1, wordt het woord „Verdrag” vervangen door „Overeenkomst” en worden de woorden „afgeleide recht” vervangen door „in de Overeenkomst opgenomen afgeleid recht”.
- 2) De punten 4 (Richtlijn 75/34/EEG van de Raad), 5 (Richtlijn 75/35/EEG van de Raad), 6 (Richtlijn 90/364/EEG van de Raad), 7 (Richtlijn 90/365/EEG van de Raad) en 8 (Richtlijn 93/96/EEG van de Raad) worden geschrapt.

Artikel 2

Bijlage V bij de Overeenkomst wordt als volgt gewijzigd:

- 1) De tekst van punt 1 (Richtlijn 64/221/EEG van de Raad) wordt vervangen door:

„Het in punt 3 van bijlage VIII bij de Overeenkomst bedoelde besluit (Richtlijn 2004/38/EG van het Europees Parlement en de Raad), zoals aangepast in verband met de Overeenkomst, is naargelang van het geval van toepassing op de terreinen zoals beschreven in deze bijlage.”.

⁽¹⁾ PB L 74 van 15.3.2001, blz. 29.

⁽²⁾ PB L 130 van 29.4.2004, blz. 11.

- 2) In punt 2 (Verordening (EEG) nr. 1612/68 van de Raad) wordt het volgende streepje toegevoegd:
- „— **32004 L 0038**: Richtlijn 2004/38/EG van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 (PB L 158 van 30.4.2004, blz. 77, gerectificeerd in PB L 229 van 29.6.2004, blz. 35).”.
- 3) De tekst van punt 4 (Verordening (EEG) nr. 1251/70 van de Commissie) wordt vervangen door:
- „**32006 R 0635**: Verordening (EG) nr. 635/2006 van de Commissie van 25 april 2006 tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 1251/70 met betrekking tot het recht van werknemers om verblijf te houden op het grondgebied van een lidstaat na er een betrekking te hebben vervuld (PB L 112 van 26.4.2006, blz. 9).”.
- 4) De tekst van de punten 3 (Richtlijn 68/360/EEG van de Raad) en 5 (Richtlijn 72/194/EEG van de Raad) wordt geschrapt.

Artikel 3

De in het EER-supplement bij het *Publicatieblad van de Europese Unie* bekend te maken teksten in de IJslandse en de Noorse taal van Richtlijn 2004/38/EG en Verordening (EG) nr. 635/2006 zijn authentiek.

Artikel 4

Dit besluit treedt in werking op 8 december 2007, op voorwaarde dat alle in artikel 103, lid 1, van de Overeenkomst bedoelde kennisgevingen aan het Gemengd Comité van de EER hebben plaatsgevonden (*).

Artikel 5

Dit besluit wordt bekendgemaakt in het EER-gedeelte van en in het EER-supplement bij het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Gedaan te Brussel, 7 december 2007.

Voor het Gemengd Comité van de EER
De voorzitter
Stefán Haukur JÓHANNESON

(*) Grondwettelijke vereisten aangegeven.

Gemeenschappelijke verklaring van de overeenkomstsluitende partijen bij Besluit nr. 158/2007 van het Gemengd Comité van de EER, waarbij Richtlijn 2004/38/EG van het Europees Parlement en de Raad in de Overeenkomst wordt opgenomen

Het begrip „burgerschap van de Unie”, dat in het Verdrag van Maastricht werd geïntroduceerd (nu artikel 17 en volgende van het EG-Verdrag), komt niet voor in de EER-overeenkomst. Het feit dat Richtlijn 2004/38/EG in de EER-overeenkomst wordt opgenomen, heeft geen invloed op de beoordeling van de relevantie voor de EER van toekomstige EU-wetgeving en toekomstige jurisprudentie van het Europese Hof van Justitie op basis van het begrip „burgerschap van de Unie”. De EER-overeenkomst vormt geen juridische basis voor politieke rechten van onderdanen van EER-landen.

De overeenkomstsluitende partijen vinden dat het immigratiebeleid niet onder de EER-overeenkomst valt. Het verblijfsrecht van onderdanen van derde landen valt buiten het toepassingsgebied van de Overeenkomst, met uitzondering van de rechten die op grond van de richtlijn worden verleend aan de onderdanen van derde landen die behoren tot het gezin van een onderdaan van een EER-land die op grond van de EER-overeenkomst zijn of haar recht op vrij verkeer uitoefent, aangezien deze rechten voortvloeien uit het vrije verkeer van onderdanen van EER-landen. De EVA-staten erkennen dat het voor onderdanen van EER-landen die gebruikmaken van hun recht op het vrije verkeer van personen van belang is dat de in de richtlijn bedoelde gezinsleden die onderdaan zijn van een derde land ook bepaalde afgeleide rechten genieten zoals bedoeld in artikel 12, lid 2, artikel 13, lid 2, en artikel 18. Dit doet geen afbreuk aan artikel 118 van de EER-overeenkomst of de toekomstige ontwikkeling van onafhankelijke rechten van onderdanen van derde landen die buiten het toepassingsgebied van de EER-overeenkomst vallen.